

РОССИЙСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ГУМАНИТАРНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ
ИНСТИТУТ ВЫСШИХ ГУМАНИТАРНЫХ ИССЛЕДОВАНИЙ

ПАТРИК СЕРИО

СТРУКТУРА И ЦЕЛОСТНОСТЬ

ОБ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНЫХ ИСТОКАХ СТРУКТУРАЛИЗМА
В ЦЕНТРАЛЬНОЙ И ВОСТОЧНОЙ ЕВРОПЕ

1920—30-е гг.



ЯЗЫКИ СЛАВЯНСКОЙ КУЛЬТУРЫ

Москва
2001





Данное издание выпущено в рамках программы Центрально-Европейского Университета «Translation Project» при поддержке Центра по развитию издательской деятельности (OSI – Budapest) и Института «Открытое общество» (Фонд Сороса) – Россия.

При поддержке FONDATION SCHUART-SCHMIDT (Lausanne).

Серно Патрик

С 32

Структура и целостность: Об интеллектуальных истоках структурализма в Центральной и Восточной Европе. 1920–30-е гг. / Авториз. пер. с франц. Н. С. Автономовой. — М.: Языки славянской культуры, 2001. — 360 с.: ил. — (Язык. Семиотика. Культура).

ISBN 5-94457-014-8

Книга посвящена одному из важнейших эпизодов в истории науки XX века — рождению идей структурализма в Пражском лингвистическом кружке и особой роли в этом событии его русских участников — Н. С. Трубецкого, Р. О. Якобсона и П. Н. Савицкого. Можно ли считать структурализм особой «русской наукой»? Как связаны научные идеи структурализма с идеологией евразийства? В книге показан процесс рождения понятия структуры из идеи целостности и биологической метафоры организма.

Первоначально книга адресовалась франкоязычному читателю. Для русского читателя она будет интересна прежде всего широким междисциплинарным подходом к истории науки и новыми ракурсами ее рассмотрения. Свой путь к освоению русского духовного мира автор ищет в сопоставлении различных «времен» и «мест возникновения понятия, в их историко-эпистемологическом изучении».

ББК 87.3

Outside Russia, apart from the Publishing House itself (fax: 095 246-20-20 c/o M153, E-mail: koshelev.ad@mtu-net.ru), the Danish bookseller G · E · C GAD (fax: 45 86 20 9102, E-mail: slavic@gad.dk) has exclusive rights for sales on this book.

Право на продажу этой книги за пределами России кроме издательства «Языки славянской культуры» имеет только датская книготорговая фирма G · E · C GAD.

ISBN 5-94457-014-8



9 785944 570147 >

© Presses Universitaires de France, 1999

© Н. С. Автономова. Предисловие, 2001

© Н. С. Автономова. Перевод с франц., 2001

Электронная версия данного издания является собственностью издательства, и ее распространение без согласия издательства запрещается.

Оглавление

Актуальное прошлое: структурализм и евразийство (<i>Н. А. Автономова</i>)	9
--	---

Введение

Новизна и децентрация	31
О трех больших ученых	34
«Идеи, пришедшие с Востока»	36
Традиции	39
Дополнительность	41

Часть первая

Состояние вопроса

Глава I. О границах и пределах	45
Границы во времени: происходит ли в лингвистике смена парадигм?	45
Границы в пространстве: русская наука и европейская наука, тождество или разность?	48
Границы между наукой и идеологией. Замысел сравнительной эпистемологии	55
Двойная спираль	56
Глава II. Евразийское движение	59
Организация и политика движения: исторические аспекты	61
Учение евразийства: общий очерк	66
Против универсализма: самобытность	66
Поиск себя: невозможность экуменизма	68
Против общей цивилизации: отдельные культуры	71
Ареальная концепция культуры	78

Против демократии: идеократия	81
Философия истории	83
Границы отсутствующие, границы воображаемые	86
Идеология географизма	86
Монгольский мираж или парадокс самоопределения	98
Образы другого:	
Европа или Азия, буржуазность или современность?	100

Часть вторая

Замкнутость

<i>Глава III. Пространственный фактор</i>	105
Краткое введение в проблему	107
Фонологический языковой союз у Якобсона	111
Метафора «масляного пятна»	120
Распадение языковых семейств	120
Система и союз	129
<i>Глава IV. Непрерывное и прерывное</i>	137
Закрытость	138
Органицизм	138
Позитивизм	143
Невозможная замкнутость	146
Й. Шмидт: языки как круги на воде	151
Геолингвистика: каждая черта уникальна, каждому факту — свой закон	152
Ж. Ансель: географ, заинтересованный лингвистикой	156
Попытка компромисса:	
понятие «приблизительного совпадения»	157
Синтез или возврат к старому? Теория взаимоналожения	159
В Германии: Т. Фрингс	159
Во Франции	160
Пражский лингвистический кружок:	
радуга и замкнутые системы	161
Где начинаются и где кончаются вещи?	162
<i>Глава V. Эволюционизм или диффузионизм?</i>	164
Марризм	165

О сближении внешне противоположных теорий	168
Философские категории	170
Бытие	170
Пространство	175
Время	177
Загадка сходств	186

Часть третья

Природа

<i>Глава VI. Сродственности</i>	193
Два пути к сходству	195
Проблема границ	195
Узаконенное сближение:	
юридическое и антропологическое понятие союза	195
Внутренняя связность и внешнее притяжение:	
от алхимии к химии	196
Невозможная таксономия: биологическое понятие	200
Неудобная двусмысленность:	
приобретенные или врожденные языковые сходства	204
От эволюционистской к диффузионистской модели	204
Фонологическое сродство у Якобсона	209
<i>Глава VII. Биологическая модель</i>	214
Телеология или причинность?	215
Номогенез или случайность?	217
Конвергенции или дивергенции?	224
Рыбы и киты	224
Цепочки и кирпичи	225
Органическая метафора	229
<i>Глава VIII. Теория соответствий</i>	232
Месторазвитие: недетерминистский объект?	232
Метод «увязки»	239
Язык, культура и территория: психология народов	243
Месторазвитие и фонология	245
Порядок и гармония	249
География с геометрической точки зрения	251
Периодическая система	267

Часть четвертая

Наука

Глава IX. Персонология и синтез наук	271
Синтетическая наука	271
Два мира — две науки	271
Новой идеологии — новую науку	274
Наука аналитическая и наука синтетическая	276
Педагогика взгляда	282
Персонология	285
Философия личности	286
Индивид и коллектив	288
Сознание и субъект	290
Язык и личность	292
Глава X. Холизм: что есть целое?	293
По ту сторону зеркала	293
Позитивизм и холизм	294
Проблема натурализма	298
Объект данный / объект построенный	312
Структура или целостность?	314
Заключение	320
Приложение	327
Библиография	330
Именной указатель	349